



All products are trademarks of Nostalgia Products LLC.  
Worldwide design & utility patented or patents pending.  
© 2014 Nostalgia Products LLC.

[www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com)

(rev. 10/29/14)



RIC100DBLUE

**Retro Series™ Ice Maker**  
**Machine à glaçons**  
**Máquina de Hielo**

Instructions and Recipes  
Instructions et recettes  
Instrucciones y recetas



# CONTENTS

IMPORTANT PRECAUTIONS . . . . .	3
IMPORTANT SAFEGUARDS . . . . .	3
INTRODUCTION . . . . .	4
PARTS & ASSEMBLY . . . . .	5
HOW TO OPERATE . . . . .	5
HELPFUL TIPS . . . . .	7
CLEANING & MAINTENANCE . . . . .	7
RECIPES . . . . .	8
RETURNS & WARRANTY . . . . .	10

# SAFETY

Your safety and the safety of others are very important.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.



This is the safety alert symbol.

This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.

All safety messages will follow the safety alert symbol.

All safety messages will tell you what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.

## Appliance Specifications:

120 Volts, 60 Hz

Ice Making Current - 1.9A, Ice Harvest Current - 2.7A


Refrigerant R134a, ETL Approved

## IMPORTANT PRECAUTIONS

1. NEVER immerse in water.
2. NEVER use near water.
3. NEVER use an abrasive sponge, cloth or scouring pad on the unit.
4. NEVER leave appliance unattended while in use.
5. NEVER force the cover to lock.
6. Unplug unit from outlet when not in use and during cleaning.
7. DO NOT operate this appliance with a damaged cord or plug, nor if the appliance ever malfunctions.
8. DO NOT clean any parts of this appliance in a dishwasher.
9. Keep out of reach of children.
10. This appliance is NOT A TOY.
11. Unsupervised young children and cognitively challenged individuals should never operate this appliance.
12. Young children should be supervised while in proximity of the appliance to ensure their safety.

## IMPORTANT SAFEGUARDS

Basic safety precautions should always be followed when using electrical appliances, including the following:

1. Read all instructions before operating this appliance.
2. To protect against electrical shock do not immerse cord, plug or any part of this appliance in water or other liquids.
3. Close supervision is necessary when any appliance is used near children.
4. Unplug from outlet when not in use, before removing parts and before cleaning.
5.  DO NOT clean unit with flammable liquids. The fumes can create a fire hazard or explosion.
6. DO NOT operate any appliance with a damaged cord or plug, nor if the appliance has been damaged in any manner. Return the appliance to the nearest repair shop for examination or repair.
7. The manufacturer does not recommend the use of accessory attachments. Use of accessory attachments may cause injuries.
8. Position the appliance as close to the outlet as possible to prevent injury due to tripping over cord.
9. DO NOT run the power cord over carpeting or heat insulators. DO NOT cover the cord or submerge cord in water.
10. DO NOT let the cord hang over the edge of a table or counter top or touch hot surfaces.
11. DO NOT place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
12. Extreme caution must be used when moving this appliance.

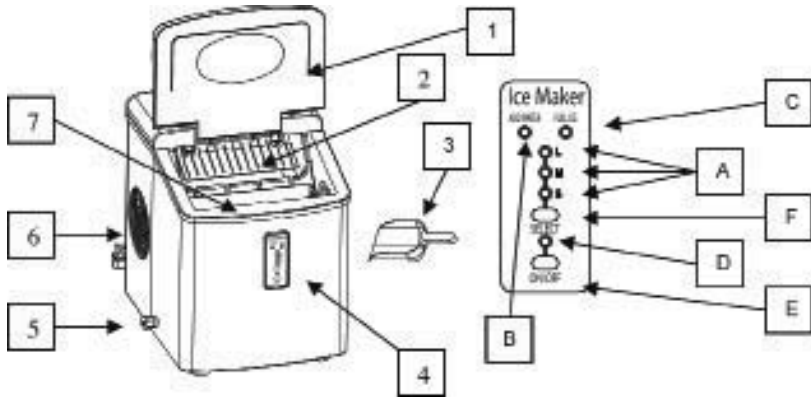
13. DO NOT use the appliance for other than its intended use.
  14. An appliance that is plugged into an outlet should not be left unattended.
  15. Check Ice Hopper for presence of foreign objects prior to use.
  16. DO NOT turn unit upside down while in use, or when filled with ice.
  17. A short power supply cord is provided to reduce the risk resulting from becoming entangled or tripping over a long cord.
  18. Longer detachable power supply cords can be used if care is exercised in their use.
  19. The marked electrical rating of an extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance.
  20. This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electrical shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way.
- 21. Save these instructions!**

## INTRODUCTION

Thank you for purchasing The RETRO SERIES™ ICE MAKER from Nostalgia! This stylish, portable ice maker has the look of classic diners of the 1950s. Designed for counter top use to complement your kitchen, bar or office, this ice machine can produce up to 26 pounds of ice per day. Just plug in the RETRO SERIES™ ICE MAKER, fill the reservoir with water and watch the ice maker go to work quickly and efficiently making perfect ice cubes. You'll have your first batch in as little as 15 minutes. Designed for household use, but can be used indoors and outdoors in places such as:

- Family Room
- Office
- Club House
- Kitchen
- Patio or Deck

## PARTS & ASSEMBLY



1. Cover: Has transparent window to allow interior visibility
2. Ice Scoop
3. Ice Shovel
4. Control Panel:
  - A. Display of selected ice size: Small, Medium or Large
  - B. Add Water Indicator (lights up when it is time to add water to Water Reservoir)
  - C. Ice Indicator (lights up when the Ice Basket is full)
  - D. Power Indicator
  - E. ON/OFF Power Button
  - F. Ice Size Button (press to select the size of ice cubes)
5. Water Drain Cap: For draining water from Water Reservoir
6. Air Outlet
7. Ice Basket

## HOW TO OPERATE

### BEFORE FIRST USE

1. Remove the exterior and interior packaging. Make sure that the Ice Basket and Ice Scoop is included. If any parts are missing, please contact Customer Service at the phone number listed on the Returns and Warranty page of this manual.
2. Take out the Ice Basket and clean it. Clean the interior using a soft cloth and mixture of mild detergent and warm water.
3. Use the water to rinse the inside parts, and drain out the water by unplugging the Water Drain Cap on the side.
4. Find a location for your RETRO SERIES™ ICE MAKER that is protected from

direct sunlight and other sources of heat (i.e. stove, furnace, radiator). Place the RETRO SERIES™ ICE MAKER on a flat, level surface. Make sure that there is at least 4 inches of empty space all around the RETRO SERIES™ ICE MAKER.

5. Allow one hour for the refrigerant fluid to settle before plugging the cord into an outlet for the first time.
6. Confirm that the chosen location for placing your RETRO SERIES™ ICE MAKER is near an electrical outlet.

#### **CONNECTING YOUR RETRO SERIES™ ICE MAKER**

Improper use of the grounded plug can result in the risk of electrical shock. DO NOT use the machine if the power cord is damaged.

Plug your appliance into a properly installed, grounded wall outlet. Do not under any circumstances, cut or remove the third (ground) prong from the power cord. Any questions concerning power and/or grounding should be directed toward a certified electrician.

#### **USING YOUR RETRO SERIES™ ICE MAKER**

1. Open the cover, remove the Ice Basket and pour water into the Water Reservoir. Keep the water level below the level mark.
2. Press ON/OFF Power Button on the Control Panel to begin the ice making cycle.
3. Select the desired size of the ice cubes by pressing the Ice Size Button. If the room temperature is lower than 60°F (16°C), it is recommended to select the small or medium sized ice cubes in order to keep ice from sticking together.
4. The ice making cycle lasts 6 to 15 minutes, depending on the size of the ice cube selection and the ambient temperature. In the extreme hot temperature, ice making time may vary considerably.
5. While the ice maker is on, verify water level periodically. If the water pump cannot inject water, the RETRO SERIES™ ICE MAKER will stop automatically, and the Add Water Indicator light will turn on.
6. Press the ON/OFF Power Button to turn the unit OFF, fill water up to the level mark and press the ON/OFF Power Button again to turn the unit ON again.
7. The RETRO SERIES™ ICE MAKER automatically stops working when the Ice Basket is full and the Ice Indicator light comes on.
8. Change the water in the Water Reservoir every 24 hours to ensure a reasonable hygiene level. If the unit isn't in use, drain all water left in the tank.

**IMPORTANT NOTE:** In the event that the RETRO SERIES™ ICE MAKER power is disconnected during the ice making cycle or that the LED lights on the Control Panel are blinking, press the ON/OFF Power Button to stop the ice making cycle. Unplug the unit from the power source. Let the RETRO SERIES™ ICE MAKER sit for a few minutes to let it warm up and allow ice to fall from the evaporator fingers. Empty the Water Tray and wait three minutes before restarting the unit.



DO NOT touch the Evaporator while the unit is in use or during the ice making process. This could cause severe burns.



## HELPFUL TIPS

### ADD WATER INDICATOR

If the Add Water Indicator comes on, try the following:

- Turn off the Ice Maker, add water and press the POWER Button again to restart the unit.
- There may be too much ice. Turn off the Ice Maker, remove some ice from the Ice Basket.

### ICE CUBES STUCK TOGETHER

- The ice cycle may be too long. Stop the Ice Maker, then restart it when the ice cubes melt. Select smaller sized ice cubes using the Ice Size Button.
- The water temperature in the Water Reservoir may be too low. Change the water in the Water Reservoir. The temperature should be set between 45° F - 90° F.

### ICE MAKER NOT WORKING

If the ice making cycle seems to be running properly, but no ice is being made, try the following:

- The ambient temperature or water temperature in Water Reservoir may be too high. The Ice Maker must be in an environment below 90° F. Try pouring colder water (between 45° F - 90° F) into the Water Reservoir.
- If changing the water or allowing the Ice Maker to cool does not work, there may be a leakage of the refrigerant fluid, or a pipe in the cooling system may be blocked. Please take the Ice Maker to a qualified technician for repair.

### LED LIGHTS

- If the LED lights on the Control Panel are blinking, there may be a disruption in the power source. Press the ON/OFF Power Button to stop the ice making cycle. Let the Ice Maker sit for a few minutes to let it warm up and allow ice to fall from the evaporator fingers. Empty the Water Tray and wait three minutes before restarting the unit.

## CLEANING & MAINTENANCE

Your RETRO SERIES™ ICE MAKER should be cleaned after each use. This will help to maintain your unit for a long time.

- Unplug the unit.
- Take out the Ice Basket.
- Clean the interior with a soft cloth using warm water mixed with a mild detergent.
- Use warm water to rinse the interior, and drain out the water by unplugging the Drain Cap.
- The outside of the RETRO SERIES™ ICE MAKER should be cleaned regularly with a soft cloth using a mild detergent mixed in warm water.
- Dry the interior and exterior with a non-abrasive soft cloth or towel.
- When the machine is not in use for a long time, always open the Water Drain Cap and completely drain the water from the Water Reservoir.

# RECIPES

Your RETRO SERIES™ ICE MAKER can be used to instantly make ice cubes to be used for a variety of beverages. Here are some delicious beverages that you can make at home.

## STRAWBERRY LEMONADE

- 1 Cup Sugar
  - 1 Cup Hulled and Sliced Fresh Strawberries
  - 2 Cups Fresh Squeezed Lemon Juice
  - 3 Cups Cold Water
  - 12 oz. club soda, chilled
- Over a saucepan, bring two cups of water and sugar to a boil. Reduce heat to a low simmer, while stirring mixture until the sugar has dissolved completely. Remove from heat and allow to cool.
- Blend together remaining cup of water and strawberries until pureed.
- Pour sugar mixture into a pitcher and add lemon juice. If you prefer, you may strain lemon juice into pitcher to remove pulp.
- Add strawberry puree to pitcher and stir until well mixed.
- Put pitcher into refrigerator and allow to cool completely.
- Add club soda to pitcher just before serving and pour into glasses filled with ice made with your RETRO SERIES™ ICE MAKER.

## MINT JULEPS

- 2 Cups Cold Water
  - 2 Cups White, Granulated Sugar
  - ½ Cup Fresh Mint Leaves, Chopped
  - 32 fl. oz. Bourbon or Kentucky Whisky
  - Sprigs of Fresh Mint Leaves for Garnish
- Make simple syrup by combining water, sugar and chopped mint leaves in a small saucepan. Bring to a boil over high heat for about five minutes until the sugar is completely dissolved.
- Allow syrup to cool, approximately 1 hour. Pour syrup through a strainer to remove mint leaves.
- Fill eight glasses with ice from your RETRO SERIES™ ICE MAKER and pour 4 ounces of bourbon and ¼ cup simple syrup in each.
- Garnish each cup with a mint sprig.
- To make alcohol-free Mint Juleps, substitute liquor with lemonade or iced tea.

**SWEET TEA**

- 2 Cups White, Granulated Sugar
- 8 Cups Water
- 6 Teabags of Orange Pekoe Black Tea

Pour water into a large pot. Bring water to boil over high heat. When the water begins to boil, remove from heat, and place the teabags in. Let steep for 5 to 6 minutes.

Pour the sugar into a large pitcher first, then add the tea.

Stir until the sugar has completely dissolved.

Fill the pitcher half way with ice from your RETRO SERIES™ ICE MAKER. Put pitcher into refrigerator until it has cooled. Some of the ice will melt.

If desired, add cold water when ready to serve and stir.

**SWEET ICED COFFEE**

- 1½ Cup Dark Brewed Coffee
- ½ Cup Sweetened Condensed Milk
- ½ Cup Half-and-Half
- ¼ Teaspoon Nutmeg

Combine coffee and condensed milk in a medium bowl.

Using a blender at a very low setting, add half-and-half and nutmeg until well blended and a small froth forms.

Pour coffee mixture into glass filled with ice from your RETRO SERIES™ ICE MAKER.

Add additional sweetener or flavored syrup to taste, if desired.

**ORANGE MARGARITAS ON THE ROCKS**

- 2 Cups Sweet and Sour Mix
- 1 Cup Triple Sec
- 1½ Cup Silver Tequila
- ⅓ Cup Orange Liqueur
- ½ Cup Fresh Squeezed Orange Juice
- 2 Oranges, Quartered

In a blender, combine sweet and sour mix, triple sec, tequila, fresh squeezed orange juice and orange liqueur. Blend until smooth.

Pour into glasses, squeeze an orange wedge into each glass, and serve.

Pour salt onto a small plate, rub the rims of the 8 glasses with orange, and press them into the salt.

Fill the glasses with ice from your RETRO SERIES™ ICE MAKER.

Pour margarita mixture into the glasses. Garnish with an orange wedge.

# RETURNS & WARRANTY

SHOULD YOUR UNIT NOT WORK OR IF DAMAGED WHEN YOU FIRST TAKE IT OUT OF THE BOX, PLEASE RETURN IT TO THE PLACE OF PURCHASE IMMEDIATELY.

## RETRO SERIES™ ICE MAKER / RIC100DBLUE

Should you have any questions, please contact us via email or at the customer service number listed below between the hours of 8:00 AM and 5:00 PM, Monday through Friday, Central Standard Time.

### Distributed by:

Nostalgia Products LLC  
1471 Partnership Dr.  
Green Bay, WI 54304-5685  
Customer Service  
Phone: (920) 347-9122  
Web: [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com)

### Customer Service Inquiry

To submit a Customer Service inquiry, go to [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com) and fill out the Customer Service Inquiry form and click the Submit button.

A representative will contact you as soon as possible.

### Product Warranty Terms

Nostalgia Products LLC (the "Company") hereby warrants that for a period of one (1) year from the date of original purchase, this product will be free of defects in material and workmanship under normal home use, provided that the product is operated and maintained in accordance with the operating instructions. As the sole and exclusive remedy under this warranty, the Company will at its discretion either repair or replace the product found to be defective, or issue a refund on the product during the warranty period. This warranty is only available to the original retail purchaser of the product from the date of initial retail purchase, and is only valid with the original sales receipt, as proof of purchase date is required to obtain warranty benefits. All warranty claims must be brought to the attention of the Company within the warranty period and no later than 30 days of the failure to perform. This warranty does not cover normal wear or damage caused by shipping, mishandling, misuse, accident, alteration, improper replacement parts, or other than ordinary household use. You may be required to return the product (with shipping prepaid by you) for inspection and evaluation. Return shipping costs are not refundable. The Company is not responsible for returns damaged or lost in transit. Unless otherwise specifically permitted by the operating instructions, this warranty applies to indoor household use only. In order to obtain service under this warranty, please contact the Company at the telephone number listed above or by filling out the Customer Service Inquiry Form located at [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com). Warranty valid only in USA and Canada.

This warranty is in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, which are hereby excluded to the extent permitted by law. In no event shall the Company be liable for any indirect, incidental, consequential, or special damages arising out of or in connection with this product or the use thereof. Some states, provinces or jurisdictions do not permit the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the foregoing exclusion or limitation may not apply to you.

### This warranty does not apply to re-manufactured merchandise.

Please read the operating instructions carefully. Failure to comply with the operating instructions will void this warranty.

### For more information, visit us online at [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com).

Like us on Facebook at [www.facebook.com/NostalgiaElectrics](http://www.facebook.com/NostalgiaElectrics).

Follow our boards on Pinterest at [www.pinterest.com/nostalgiaelctrx](http://www.pinterest.com/nostalgiaelctrx).

Tweet along with us on Twitter at [www.twitter.com/NostalgiaElctrx](http://www.twitter.com/NostalgiaElctrx).

# TABLE DES MATIÈRES

IMPORTANTES MESURES DE PRÉCAUTION . . . . .	12
IMPORTANTES MISES EN GARDE. . . . .	12
INTRODUCTION . . . . .	13
PIÈCES ET ASSEMBLAGE . . . . .	14
MODE D'EMPLOI . . . . .	14
CONSEILS UTILES . . . . .	16
NETTOYAGE ET ENTRETIEN . . . . .	16
RECETTES . . . . .	17
RETOURS DE LA MARCHANDISE ET GARANTIES . . . . .	19

## SÉCURITÉ

Votre sécurité tout comme celle des autres est importante.

Ce manuel contient plusieurs avis importants sur la sécurité lors de l'utilisation de votre appareil. Lisez et respectez toutes les consignes de sécurité.



Ceci est le symbole d'avertissement de sécurité.

Ce symbole avertit des risques potentiels, pouvant entraîner la mort ou des blessures, à vous ainsi qu'aux d'autres.

Tous les messages de sécurité seront suivis par ce symbole.

Tous les messages de sécurité vous alerteront des dangers potentiels, et vous indiqueront comment minimiser les possibilités de blessures et des conséquences qui en résulteraient si vous ne suivez pas les instructions.

### Fiche technique du produit :

120 Volts, 60 Hertz

Consommation de la machine à glaçon - 1,9 A, consommation pour le collecteur de glaçons - 2,7 A.


Réfrigérant R134a, approuvé ETL.

# IMPORTANTES MESURES DE PRÉCAUTION

1. NE JAMAIS plonger dans l'eau.
2. NE JAMAIS utiliser près d'une source d'eau.
3. NE JAMAIS utiliser d'éponge abrasive, chiffon ou tampon à récurer sur l'appareil.
4. NE JAMAIS laisser l'appareil sans surveillance en cours d'utilisation.
5. NE JAMAIS forcer le couvercle pour fermer.
6. Débranchez la prise de l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé et au moment du nettoyage.
7. NE JAMAIS utiliser cet appareil avec un cordon ou une prise endommagée, ou si l'appareil fonctionne mal.
8. NE JAMAIS laver les pièces de l'appareil dans le lave-vaisselle.
9. Le tenir hors de portée des enfants.
10. Cet appareil n'est PAS UN JOUET.
11. Les enfants laissés sans surveillance et les personnes ayant une déficience cognitive ne devraient jamais utiliser cet appareil.
12. Pour des raisons de sécurité, les jeunes enfants qui sont à proximité de l'appareil ne devraient pas être laissés sans surveillance.

## MISES EN GARDE SÉCURITAIRES IMPORTANTES

Des mesures de précaution de base devraient toujours être prises pendant l'utilisation d'appareils électriques, notamment:

1. Lisez toutes les consignes avant d'utiliser cet appareil.
2. Pour éviter les électrocutions, ne pas immerger le cordon, la fiche ou l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
3. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque tout appareil électrique est utilisé à proximité des enfants.
4. Avant de retirer les pièces et de les nettoyer, débrancher l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé.
5.  NE PAS nettoyer l'appareil avec des liquides inflammables. Les émanations pourraient causer un feu ou une explosion.
6. NE PAS utiliser l'appareil avec un cordon ou une prise endommagée ni si l'appareil est endommagé de quelque façon que ce soit. Retournez l'appareil à l'atelier de réparation le plus près de chez vous pour qu'il soit inspecté ou réparé.
7. Le fabricant ne recommande pas l'utilisation d'accessoires. L'usage d'accessoires pourrait causer des blessures.
8. Placez l'appareil aussi près que possible de la prise pour éviter de trébucher sur le cordon et de se blesser.
9. NE PAS faire passer le cordon sur du tapis ou des calorifuges.  
NE PAS couvrir le cordon ou l'immerger dans l'eau.

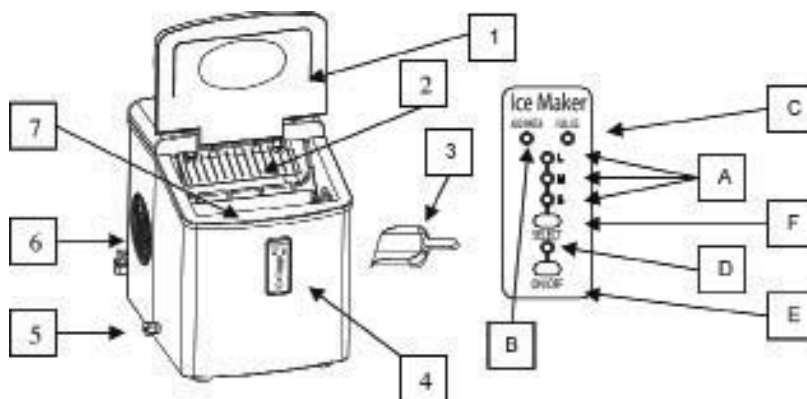
10. NE PAS laisser le cordon pendre d'un bord de table, de comptoir ou toucher à une surface chaude.
11. NE PAS laisser le cordon pendre d'un bord de table, de comptoir ou toucher à une surface chaude.
12. Être extrêmement prudent lorsque vous déplacez cet appareil.
13. NE JAMAIS utiliser cet appareil pour un usage autre que celui auquel il est destiné.
14. Un appareil qui est branché dans une prise de courant ne devrait pas être laissé sans surveillance.
15. Vérifiez qu'il n'y a aucun corps étranger dans la trémie à glaçons avant son utilisation.
16. NE PAS retourner l'appareil quand il est utilisé ou rempli de glaçons.
17. Un cordon d'alimentation court est fourni pour réduire le risque de s'emmêler ou de trébucher sur un long cordon.
18. Un cordon d'alimentation plus long peut être utilisé avec prudence.
19. La capacité électrique d'une rallonge doit être supérieure ou égale à la puissance électrique de l'appareil.
20. Cet appareil possède une fiche polarisée (une fiche est plus large que l'autre). Pour éviter tout risque d'électrocution, cette fiche est conçue pour se brancher dans une prise polarisée.
21. **Gardez ces instructions!**

## INTRODUCTION

Merci d'avoir acheté la MACHINE À GLAÇONS DE RETRO SERIES™ de Nostalgia! Cette machine, élégante et portable, à glaçons à l'air des « diners » classiques des années 1950. Conçue pour compléter votre comptoir de cuisine, bar ou bureau, cette machine de glaçons peut produire jusqu'à 26 livres de glaçons par jour. Branchez seulement la MACHINE À GLAÇONS RÉTRO SERIES™, remplissez le réservoir d'eau et voyez la machine à glaçons au travail rapidement et efficacement faire des cubes parfaits de glace. Le premier lot sera prêt en 15 minutes seulement. Conçu pour l'usage domestique, mais peut être utilisé à l'intérieur et à l'extérieur, dans les endroits comme :

- Salle familiale
- Bureau
- Club House
- Cuisine
- Patio ou terrasse

# PIÈCES ET ASSEMBLAGE



1. Couverture : A une fenêtre transparente pour permettre de voir à l'intérieure
2. Cuillère à glaçons
3. Pelle à glaçons
4. Panneau de commande :
  - A. Voyant pour indiquer la taille des glaçons : Petit, moyen et gros
  - B. Voyant pour rajouter de l'eau (s'allume quand il faut rajouter de l'eau au réservoir)
  - C. Le voyant de glaçons (s'allume quand le panier est plein)
  - D. Voyant d'alimentation
  - E. Touche de mise en marche « ARRÊT/MARCHE » (ON/OFF)
  - F. Bouton pour la taille des glaçons (poussez pour choisir la taille des cubes de glaçons)
5. Bouchon de vidange d'eau : Pour vider l'eau du réservoir
6. Sortie d'air
7. Panier à glaçons

## MODE D'EMPLOI

### AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION :

1. Retirez l'emballage extérieur et intérieur. Vérifiez si le panier et la cuillère à glaçons sont inclus. S'il manque des pièces, veuillez contacter le service à la clientèle au numéro de téléphone mentionné à la page de retours et de garantie de ce manuel.
2. Retirez le panier à glaçons et nettoyez-le. L'intérieur de l'appareil doit être nettoyé avec un chiffon doux et avec l'eau savonneuse douce et tiède.
3. Rincez avec de l'eau les pièces intérieures, et videz l'eau en enlevant le bouchon de vidange d'eau, situé sur le côté.
4. Trouvez un endroit pour mettre la machine à glaçons RETRO SERIESTM à l'abri des rayons du soleil et toutes autres sources de chaleur (c.-à-d. fourneau, four, radiateur). Placez la machine à glaçons RETRO SERIES™ sur une surface plate et de niveau. Assurez-vous qu'il y



ait au moins 4 pouces d'espace tout autour de la MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™.

5. Accordez une heure pour que le fluide réfrigérant se répartisse avant de brancher le cordon pour la première fois.
6. Assurez-vous que l'endroit choisi pour mettre votre MACHINE À GLAÇONS RETRO FABRICANT SERIETM soit près d'une sortie électrique.

#### **BRANCHEZ VOTRE MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™**

Un mauvais branchement de la prise de mise à la terre peut résulter en une électrocution. NE PAS utiliser la machine si le cordon d'alimentation est endommagé.

Branchez l'appareil à une prise murale bien installée et bien mise à la terre. La fiche de la mise à la terre ne doit, en aucune circonstance, être coupée ou retirée. Pour toutes questions concernant l'alimentation ou la mise à la terre, veuillez consulter un électricien certifié.

#### **UTILISATION DE VOTRE MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™**

1. Ouvrez le couvercle, enlevez le panier de glaçons et versez l'eau dans le réservoir. Gardez le niveau d'eau en dessous de la marque de niveau.
2. Appuyez sur le bouton « MARCHE/ARRÊT » du panneau de commande pour commencer le cycle de fabrication de glaçons.
3. Choisissez la taille des cubes de glaçons en poussant sur le bouton « Taille de glaçons ». Si la température ambiante est sous 60°F (16°C), on recommande de choisir les petits ou moyens cubes de glaçons afin d'éviter qu'ils collent ensemble.
4. Le cycle de fabrication de glaçons est de 6 à 15 minutes, selon la taille des cubes sélectionnée et la température ambiante. Lors de température très chaude, le temps de fabrication peut considérablement varier.
5. Lorsque la machine à glaçons est allumée, vérifiez le niveau d'eau périodiquement. Si la pompe d'eau ne peut pas injecter d'eau, la MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™ s'arrêtera automatiquement, et le voyant pour ajouter l'eau s'allumera.
6. Appuyez sur le bouton « MARCHE/ARRÊT » pour arrêter l'unité, remplissez d'eau jusqu'à la marque de niveau et appuyez à nouveau sur le bouton « MARCHE/ARRÊT » pour que l'unité se mette en MARCHE.
7. La MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™ s'arrêtera automatiquement lorsque le panier à glaçons est plein et le voyant pour glaçons s'allumera.
8. Changez l'eau toutes les 24 heures dans le réservoir pour avoir une hygiène raisonnable. Si vous n'utilisez pas l'unité, videz toute l'eau du réservoir.

**REMARQUE IMPORTANTE :** Au cas où la MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™ serait débranchée pendant le cycle de fabrication de glaçons ou que les lumières DEL clignotent sur le tableau de commande, appuyez sur le bouton « MARCHE/ARRÊT » pour interrompre le cycle de glaçons. Débranchez l'unité de la prise de courant. Laissez la MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™ se reposer quelques minutes pour se réchauffer et permettre aux glaçons de tomber des bandes de l'évaporateur. Vider le plateau d'eau et attendre trois minutes avant de rebrancher l'unité.



NE PAS TOUCHER l'évaporateur pendant que l'appareil fonctionne ou pendant la fabrication des glaçons. Cela pourrait provoquer de graves brûlures.

# CONSEILS UTILES

## VOYANT « AJOUTER DE L'EAU »

Si le voyant « ajoutez de l'eau » s'allume, essayez ce qui suit :

- Arrêtez la machine à glaçons, ajoutez de l'eau et appuyez sur le bouton pour redémarrer l'unité
- Il se peut qu'il y ait trop de glaçons. Arrêtez la machine, enlevez quelques glaçons du panier.

## CUBES DE GLAÇONS COLLÉS ENSEMBLE

- Le cycle de glaçons pourrait être trop long. Arrêtez la machine, et redémarrez lorsque les cubes de glaçons seront fondus. Choisissez la taille des glaçons en poussant sur le bouton « Taille de glaçons ».
- La température de l'eau dans le réservoir pourrait être trop basse. Changez l'eau du réservoir. La température devrait être réglée entre 45°F à 90°F.

## LA MACHINE À GLAÇONS NE FONCTIONNE PAS

Si le cycle de la machine à glaçons semble bien fonctionner mais ne fabrique pas de glaçons, essayez ce qui suit :

- La température ambiante ou la température de l'eau dans le réservoir pourrait être trop haute. La machine à glaçons doit être dans un environnement où la température est moins de 90°F. Essayez de mettre de l'eau plus froide (entre 45°F à 90°F) dans le réservoir.
- Si changement d'eau ou le refroidissement de la machine à glaçons ne fonctionne pas, il se peut qu'il y ait une fuite du fluide réfrigérant, ou un tuyau du système de refroidissement pourrait être bloqué. Veuillez amener la machine à glaçons chez un technicien qualifié pour la réparer.

## LUMIÈRES DEL

- Si les lumières DEL sur le panneau de commande clignotent, il se peut qu'il ait eu une panne de courant. Appuyez sur le bouton « MARCHE/ARRÊT » pour arrêter le cycle de fabrication de glaçons. Laissez la MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™ se reposer quelques minutes, se réchauffer et permettre à la glace de tomber des bandes de l'évaporateur. Vider le plateau d'eau et attendre trois minutes avant de rebrancher l'unité.

# NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Nettoyez VOTRE MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™ après chaque usage. Ceci aidera à prolonger la durée de vie de votre appareil.

- Débranchez l'appareil.
- Retirez le panier à glaçons et nettoyez-le.
- Nettoyez l'intérieur avec un chiffon doux en utilisant de l'eau tiède mélangée à un détergent doux.
- Rincez avec de l'eau tiède les pièces intérieures, et videz l'eau en enlevant le bouchon de vidange d'eau.
- L'extérieur de la MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™ devrait être nettoyé régulièrement avec un chiffon doux en utilisant un détergent doux mélangé à de l'eau tiède.
- Séchez l'intérieur et l'extérieur avec un chiffon doux non-abrasif ou une serviette.
- Quand la machine n'est pas utilisée pendant longtemps, toujours ouvrir le bouchon de vidange d'eau et vider complètement l'eau du réservoir.

## RECETTES

Votre MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™ peut être utilisée pour faire instantanément des cubes à glaçons pour faire une variété de boissons. Voici quelques boissons délicieuses que vous pouvez faire à la maison.

### LIMONADE AUX FRAISES

- 1 tasse de sucre
- 1 tasse de fraises fraîches décortiquées et tranchées
- 2 tasses du jus de citron frais
- 3 tasses d'eau froide
- 12 onces de club soda, froid

Mettez dans une casserole deux tasses d'eau et du sucre et amenez à ébullition. Réduisez le feu à basse température, tout en remuant le mélange jusqu'à ce que le sucre soit complètement fondu. Enlevez du feu et laissez refroidir.

Mélangez la tasse d'eau restante et les fraises jusqu'à l'obtention d'une purée.

Versez le mélange de sucre dans un pichet et ajoutez le jus de citron. Si vous préférez, vous pouvez filtrer le jus de citron dans le pichet pour enlever la pulpe.

Ajoutez la purée de fraises dans le pichet et bien remuer.

Mettez le pichet dans le réfrigérateur et laissez-le refroidir complètement.

Ajoutez le club soda dans le pichet juste avant de servir et versez dans des verres remplis de glaçons faits avec votre MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™.

### JULEPS DE MENTHE

- 2 tasses d'eau froide
- 2 tasses de sucre blanc granulé
- 1/2 tasse de feuilles de menthe fraîche, hachées
- 32 fl. oz. Bourbon ou Kentucky Whisky
- Brins des feuilles fraîches de menthe pour garnir

Faites du sirop simple avec de l'eau, sucre et des feuilles de menthe ciselées dans une petite casserole. Portez à ébullition environ cinq minutes jusqu'à ce que le sucre soit complètement fondu.

Laissez le sirop se refroidir, environ 1 heure. Versez le sirop dans un tamis pour enlever les feuilles de menthe.

Remplissez huit verres avec des glaçons de votre MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™ et versez 4 onces de bourbon et 1/4 de tasse de sirop dans chacun.

Garnissez chaque verre avec un brin de menthe.

Pour faire du Juleps non-alcoolisé à la menthe, remplacez l'alcool avec de la citronnade ou du thé glacé.

**THÉ SUCRÉ**

- 2 tasses de sucre blanc granulé
- 8 tasses d'eau
- 6 sachets de thé Orange Pekoe Thé noir

Versez de l'eau dans une grande casserole. Portez l'eau à ébullition. Quand l'eau commence à bouillir, retirez du feu et mettez les sacs de thé. Les laisser infuser pendant 5 à 6 minutes.

Versez d'abord le sucre dans un grand pichet, puis ajoutez le thé.

Mélangez jusqu'à ce que le sucre soit complètement fondu.

Remplir la moitié du pichet avec des glaçons de votre MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™. Mettez le pichet dans le réfrigérateur jusqu'à ce qu'il soit froid. Une partie des glaçons fondront.

Si désiré, ajoutez de l'eau froide quand vous êtes prêt à servir et remuez.

**CAFÉ GLACÉ SUCRÉ**

- 11/2 Tasses de café fort infusé
- 1/2 Tasse de lait condensé sucré
- 1/2 Tasse de moitié-moitié
- 1/4 Cuillère à thé de noix de muscade

Mélangez le café et le lait condensé dans un bol moyen.

En utilisant un mélangeur à basse vitesse, ajoutez-le moitié-moitié et de la noix de muscade, bien mélangé le tout jusqu'à il y ait une petite mousse.

Remplir le mélange de café dans un verre avec des glaçons de la MACHINE À GLAÇONS DE RETRO SERIESTM.

Ajoutez du sucre ou du sirop aromatisé selon le goût.

**ORANGE MARGARITAS SUR GLACE**

- 2 tasses de mélange aigre-doux
- 1 tasse de triple sec
- 11/2 tasses de Silver Tequila
- 1/3 tasse de liqueur d'orange
- 1/2 tasse de jus d'orange frais
- 2 oranges en quartiers

Dans un mixeur, mettez le mélange aigre-doux, triple sec, tequila, jus d'orange frais et la liqueur d'orange. Mélangez jusqu'à consistance homogène

Versez dans des verres, pressez une tranche d'orange dans chaque verre et servez.

Versez du sel dans une petite assiette, frottez les bords des 8 verres avec l'orange, et trempez les rebords des verres dans le sel.

Remplissez les verres avec des glaçons de la MACHINE À GLAÇONS DE RETRO SERIESTM.

Versez le mélange de margarita dans les verres. Garnir avec une tranche d'orange.

# RETOUR ET GARANTIE

SI VOTRE APPAREIL NE FONCTIONNE PAS OU S'IL EST ENDOMMAGÉ QUAND VOUS LE RETIREZ DE LA BOÎTE, VEUILLÉZ LE RETOURNER IMMÉDIATEMENT À L'ENDROIT OÙ IL A ÉTÉ ACHETÉ.

## MACHINE À GLAÇONS RETRO SERIES™/ RIC100DBLUE

Pour toute question, communiquer par courriel ou au numéro de téléphone du service à la clientèle, entre 08 h 00 et 17 h 00, du lundi au vendredi, heure normale du Centre.

### Distribué par :

Nostalgia Products LLC  
1471 Partnership Dr.  
Green Bay, WI 54304-5685  
Service à la clientèle  
Téléphone : (920) 347-9122  
Site Web : [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com)

### Demande pour le service à la clientèle

Pour soumettre une demande au service à la clientèle, rendez vous au [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com) puis remplissez le formulaire de demande au service à la clientèle puis cliquez sur le bouton Soumettre.

Un représentant vous contactera dès que possible.

### Conditions de garantie du produit

Le groupe Nostalgia Products LLC (référé tel « l'Entreprise ») garantit que pour une période d'un (1) an en date d'achat, ce produit est sans défaut de matériel et de fabrication selon une utilisation normale à domicile, seulement si le fonctionnement et l'entretien du produit sont conformes aux directives fournies. À titre de réparation exclusive et entière sous cette garantie, l'Entreprise pourra à sa discrétion, réparer ou remplacer le produit défectueux, voire émettre un remboursement du produit durant la période couverte sous garantie. Cette garantie n'est disponible seulement qu'à l'acheteur d'origine du produit, en date d'achat au détail dudit produit et sera valide uniquement avec le reçu de caisse d'origine, à titre de preuve d'achat, lequel est requis pour obtenir les bienfaits reliés à cette garantie. Toute réclamation doit être rapportée à l'attention de l'Entreprise dans la fenêtre de la période de la garantie, sans dépasser 30 jours à défaut de performance. Cette garantie ne couvre pas l'usure normale ou dommage cause par l'expédition, la mauvaise manipulation, la mauvaise utilisation, les accidents, les modifications, les mauvaises pièces de remplacement, voire toute autre utilisation anormale du produit à domicile. Il est possible que vous ayez à retourner le produit (avec les frais de retour prépayés par vous) pour une inspection et une évaluation. Les frais des coûts de retour ne sont pas remboursables. L'Entreprise n'est aucunement responsable pour les retours endommagés ou perdus en transit. Autrement que spécifiquement permis selon les directives de fonctionnement, cette garantie s'applique à une utilisation à domicile à d'intérieur seulement. Afin d'obtenir un service couvert sous cette garantie, veuillez contacter l'Entreprise au numéro de téléphone inclut ci-haut ou en remplissant le formulaire de demande au service à la clientèle, sur le site [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com). La garantie est valide seulement aux États-Unis et au Canada.

Cette garantie prévaut toute autre garantie, expresse ou implicite incluant les garanties de qualité marchande ou ayant une aptitude pour une intention en particulier, lesquelles sont exclues selon la loi. Sous aucun prétexte l'Entreprise ne pourra être tenue responsable pour tout dommage indirect, accidentel, consécutif ou spécial provenant de ou en relativité avec ce produit ou son utilisation. Certains états, provinces ou juridictions n'allouent pas l'exclusion ou la limitation de tels dommages accidentels ou consécutifs, donc l'exclusion ou limitation suscitée peut ne pas s'appliquer à vous.

### Cette garantie ne s'applique pas à la marchandise de renaissance.

Veuillez lire les directives de fonctionnement attentivement. Ne pas se conformer aux directives de fonctionnement annulera cette garantie.

### Pour plus d'informations, visitez notre site Web à [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com).

Aimez-nous sur Facebook à l'adresse [www.facebook.com / NostalgiaElectrics](http://www.facebook.com/NostalgiaElectrics).  
Suivez nos conseils sur Pinterest à [www.pinterest.com / nostalgiaeIctrx](http://www.pinterest.com/nostalgiaelctrx).  
Tweet avec nous sur Twitter à l'adresse [www.twitter.com / NostalgiaElctrx](http://www.twitter.com/NostalgiaElctrx).

# CONTENIDO

PRECAUCIONES IMPORTANTES . . . . .	21
MEDIDAS IMPORTANTES. . . . .	21
INTRODUCCIÓN . . . . .	22
PIEZAS Y ENSAMBLAJE . . . . .	23
CÓMO FUNCIONA . . . . .	23
CONSEJOS ÚTILES . . . . .	25
LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO . . . . .	25
RECETAS . . . . .	26
DEVOLUCIONES Y GARANTÍA . . . . .	28

# SEGURIDAD

Su seguridad y la de los demás son muy importantes.

Hemos proporcionado numerosos mensajes de seguridad importantes en este manual y en su electrodoméstico. Siempre lea y obedezca todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de alerta de seguridad.

Este símbolo le previene de peligros potenciales que pueden causar la muerte o lesiones a usted y a otras personas.

Todos los mensajes de seguridad estarán precedidos por el símbolo de alerta.

Todos los mensajes de seguridad le dirán de qué peligro potencial se trata, cómo reducir la posibilidad de lesiones y qué puede ocurrir si no se obedecen las instrucciones.

## Especificaciones del electrodoméstico:

120 Volts, 60 Hz

Corriente para hacer hielo - 1.9A, Corriente para recoger hielo - 2.7A

Refrigerante R134a, aprobado por ETL

# PRECAUCIONES IMPORTANTES

1. No lo sumerja NUNCA en agua.
2. No lo utilice NUNCA cerca del agua.
3. No utilice NUNCA una esponja, un paño abrasivo o un estropajo de acero con la unidad.
4. No deje NUNCA el aparato desatendido mientras esté en funcionamiento.
5. No fuerce NUNCA la tapa para cerrar.
6. Desconecte el aparato de la toma de corriente cuando no lo esté utilizando y para limpiarlo.
7. NO opere este aparato con un cable o enchufe dañados, ni si funciona incorrectamente.
8. NO introduzca ningún componente del aparato en un lavavajillas.
9. Manténgalo fuera del alcance de los niños.
10. Este aparato NO ES UN JUGUETE.
11. Este aparato no debe ser operado nunca por niños o personas con limitaciones cognitivas que no estén supervisados.
12. Los niños pequeños deben supervisarse mientras que estén cerca del aparato para garantizar su seguridad.

# MEDIDAS IMPORTANTES

Cuando utilice aparatos eléctricos debe seguir siempre las precauciones básicas de seguridad, entre las que se incluyen:

1. Lea todas las instrucciones antes de utilizar este aparato.
2. Como medida de protección contra el riesgo de descarga eléctrica, no sumerja el cable, los enchufes ni ninguna otra parte del aparato en agua ni en otros líquidos.
3. Cuando cualquier aparato se utilice cerca de niños, es necesaria una supervisión estrecha.
4. Desenchufe el aparato de la red cuando no lo esté utilizando, antes de retirar piezas y antes de su limpieza.
5. NO limpie la unidad con líquidos inflamables. Los humos pueden crear un riesgo de incendio o explosión.
6. NO utilice ningún aparato con el cable o el enchufe dañados, ni si el aparato se ha dañado de cualquier manera. Devuelva el aparato al taller de reparación más cercano para su examen o reparación.
7. El fabricante no recomienda el uso de implementos accesorios. El uso de implementos accesorios puede provocar lesiones.
8. Posicione el aparato tan cerca de la toma de corriente como sea posible para evitar lesiones por tropezar con el cable.
9. NO haga funcionar el cable de corriente sobre alfombras o aislantes de calor. NO cubra el cable ni lo sumerja en agua.
10. NO permita que el cable cuelgue del borde de una mesa o encimera o toque superficies calientes.

11. NO coloque el aparato sobre o cerca de un fogón de gas o eléctrico o dentro de un horno caliente.
12. Debe tenerse extrema precaución cuando se mueva este aparato.
13. NO utilice el aparato para otro uso que no sea el cual para el que está destinado.
14. Un aparato que esté conectado a una toma de corriente no debe dejarse sin atención.
15. Antes del uso, revise la tolva de hielo para ver si tiene objetos extraños.
16. NO vire la unidad boca abajo mientras esté en uso, o cuando esté llena de hielo.
17. Se proporciona un cable de alimentación corto para reducir el riesgo de enredarse o tropezar con un cable más largo.
18. Pueden usarse cables de alimentación desmontables más largos si se tiene cuidado al utilizarlos.
19. Las características nominales del cable de extensión deben ser al menos iguales a las del aparato.
20. Este aparato tiene un enchufe polarizado (una clavija es más ancha que la otra). Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, este enchufe se ha diseñado para introducirse en una toma de corriente polarizada solo en una posición.
21. **¡GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES!**

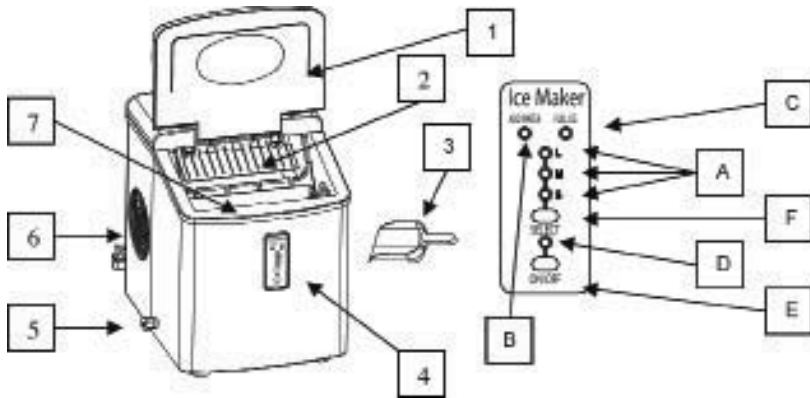
## INTRODUCCIÓN

¡Gracias por comprar la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO de Nostalgia! Esta elegante y portátil máquina de hielo se parece a los comensales clásicos de los años cincuenta. Diseñado para usarlo en una encimera para complementar su cocina, bar o en la oficina, esta máquina de hielo puede producir hasta 26 kilos de hielo por día. Sólo tiene que conectar la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO, llenar el depósito de agua y ver cómo la máquina de hielo trabaja de manera rápida y eficaz para hacer cubitos de hielo perfectos. Tendrá su primer lote en tan sólo 15 minutos. Está diseñado para el hogar, pero puede utilizarse en interiores y al aire libre en lugares como:

- Habitación familiar
- Oficina
- Casa Club
- Cocina
- Patio o Cubierta



# PIEZAS Y ENSAMBLAJE



1. Cubierta: Tiene una ventana transparente para permitir visibilidad interior
2. Cuchara para hielo
3. Pala para hielo
4. Panel de control:
  - A. Pantalla del tamaño de hielo seleccionado: Pequeño, mediano o grande
  - B. Indicador de agregar agua (se iluminará cuando haya que agregar agua al depósito de agua)
  - C. Indicador de hielo (se encenderá cuando la cesta de hielo esté llena)
  - D. Indicador de corriente
  - E. Botón de corriente Encendido/Apagado
  - F. Botón Tamaño del hielo (pulse para elegir el tamaño de los cubitos de hielo)
5. Tapa de drenaje de agua: para drenaje del agua del depósito de agua
6. Salida de aire
7. Cesta de hielo

## CÓMO FUNCIONA

### ANTES DEL PRIMER USO

1. Retire el paquete exterior e interior. Asegúrese de que la cesta de hielo y la cuchara de hielo se hayan incluido. Si falta alguna pieza, por favor comuníquese con Servicio al cliente al número de teléfono que aparece en la página de Garantía y devoluciones de este manual.
2. Retire la cesta de hielo y límpiela. Limpie el interior con un paño suave y una mezcla de detergente suave y agua tibia.
3. Use agua para enjuagar las piezas internas y drene el agua al retirar el tapón de drenaje de agua al lado.
4. Encuentre un lugar para la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO que está protegida de la luz solar directa y de otras fuentes de calor (es decir una

estufa, un horno, un radiador). Coloque la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO en una superficie plana y nivelada. Vea que haya al menos 4" de espacio vacío cerca de toda la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO.

5. Deje una hora para que el refrigerante se asiente antes de conectar el cable a una salida por primera vez.
6. El lugar elegido para situar la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO estará cerca de una salida.

#### **CONEXIÓN DE LA MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO**

El uso incorrecto de la toma de tierra puede resultar en riesgo de sufrir una descarga eléctrica. NO utilice la máquina si el cable de corriente está dañado.

Conecte el aparato a una salida instalada correctamente y con toma de tierra. Bajo ninguna circunstancia, corte o retire la tercera punta (tierra) del cable de corriente. Cualquier pregunta sobre corriente y/o conexión a tierra debe dirigirse a un electricista calificado.

#### **USO DE LA MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO**

1. Abra la tapa, retire la cesta de hielo y vierta agua en el depósito de agua. Mantenga el nivel de agua por debajo de la marca de nivel.
2. Pulse el botón de corriente Encendido/Apagado en el Panel de Control para iniciar el ciclo de hacer hielo.
3. Elija el tamaño deseado de los cubitos de hielo al pulsar el botón Tamaño del hielo. Si la temperatura ambiente es inferior a 16°C (60 °F), se recomienda que elija cubitos de hielo pequeños o medianos para evitar que se pegue junto el hielo.
4. El ciclo de hacer hielo dura de 6 a 15 minutos, según el tamaño de la selección del cubito de hielo y la temperatura ambiente. A temperaturas muy calientes, el tiempo de hacer hielo puede variar considerablemente.
5. Mientras que la máquina de hielo esté encendida, verifique el nivel de agua periódicamente. Si la bomba de agua no puede inyectar agua, la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO se detendrá automáticamente, y la luz indicadora de Agregar agua se encenderá.
6. Pulse el botón de corriente Encendido/Apagado para apagar la unidad, llénela de agua hasta la marca de nivel y pulse el botón de corriente de nuevo para encenderla otra vez.
7. La MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO dejará de funcionar automáticamente cuando la cesta de hielo esté llena y se encienda la luz indicadora del hielo.
8. Cambie el agua en el depósito de agua cada 24 horas, a fin de garantizar un nivel de higiene razonable. Si la unidad no está en uso, drene toda el agua en el depósito.

**NOTA IMPORTANTE:** En caso de que desactive la corriente en la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO durante el ciclo de hacer hielo o cuando las luces LED en el Panel de control estén destellando, pulse el botón de corriente Encendido/Apagado para detener el ciclo de hacer hielo. Desconecte la unidad de la fuente de alimentación. Deje que la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO se asiente durante unos minutos para que se caliente y permita que caiga el hielo de los dedos del evaporador. Vacíe la bandeja de agua y espere tres minutos antes de volver a arrancar la unidad.



NO toque el evaporador mientras la unidad esté en uso o durante el proceso de hacer hielo. Esto podría causar quemaduras graves.

# CONSEJOS ÚTILES

## INDICADOR DE AGREGAR AGUA

Si el indicador de Agregar agua se enciende, intente lo siguiente:

- Apague la maquina de hielo, agregue agua y pulse el botón de encendido nuevamente para reiniciar la unidad.
- Puede que haya mucho hielo. Apague la máquina de hielo, retire algo de hielo de la cesta de hielo.

## CUBITOS DE HIELO PEGADOS

- El hielo ciclo puede ser muy largo. Detenga la máquina de hielo y reiniciela cuando se derritan los cubitos. Elija cubitos de hielo de tamaño pequeño con el botón Tamaño del hielo.
- La temperatura del agua en el depósito de agua puede ser muy baja. Cambiar el agua en el depósito de agua. La temperatura debe estar entre 45° F - 90° F.

## LA MÁQUINA DE HIELO NO FUNCIONA

Si el ciclo de hacer hielo parece funcionar adecuadamente, pero no hay hielo, intente lo siguiente:

- La temperatura ambiente o temperatura del agua en la reserva de agua puede ser muy alta. La máquina de hielo debe estar en un ambiente inferior a 90° F. Pruebe vertiendo agua fría (entre 45° F - 90° F) en el depósito de agua.
- Si cambiar el agua o dejar que se enfríe la máquina de hielo no funciona, es posible que haya una fuga de fluido refrigerante o un tubo en el sistema de enfriamiento puede estar bloqueado. Por favor, lleve la máquina de hielo a un técnico calificado para reparación.

## LUCES LED

- Si las luces LED en el Panel de control destellan, es posible que haya una interrupción en la fuente de alimentación. Pulse el botón de corriente Encendido/Apagado para detener el ciclo de hacer hielo. Deje que la máquina de hielo se asiente durante unos minutos para que se caliente y permita que caiga el hielo de los dedos del evaporador. Vacíe la bandeja de agua y espere tres minutos antes de volver a arrancar la unidad.

# LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

La MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO se debe limpiar después de cada uso. Esto ayudará a mantener la unidad por un largo período.

- Desenchufe la unidad.
- Retire la cesta de hielo.
- Limpie el interior con un paño suave con agua caliente mezclada con un detergente suave.
- Use agua caliente para lavar el interior y drene el agua al retirar el tapón de drenaje.
- La parte exterior de la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO debe limpiarse regularmente con un paño suave con un detergente suave mezclado con agua tibia.
- Seque el interior y el exterior con una toalla o paño suave no abrasivo.
- Cuando la máquina no esté en uso durante un largo tiempo, siempre abra el tapón de drenaje de agua y drene completamente el agua del depósito de agua.

# RECETAS

La MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO se puede utilizar para hacer instantáneamente cubitos de hielo que se usarán para una variedad de bebidas. Aquí están algunas deliciosas bebidas que puede hacer en casa.

## LIMONADA DE FRESA

- 1 taza de azúcar
  - 1 taza de fresas frescas cortadas y descascaradas
  - 2 tazas de jugo de limón fresco exprimido
  - 3 tazas de agua fría
  - 12 onzas de club soda, enfriada
- En una cacerola, vierta dos tazas de agua y azúcar para hervir. Reduzca el calor a fuego bajo, mientras revuelve la mezcla hasta que el azúcar se haya disuelto completamente. Retírela del calor y deje que se enfríe.
- Mezcle la taza de agua restante con las fresas hasta volverse puré.
- Vierta la mezcla de azúcar en una jarra y agregue jugo de limón. Si prefiere, puede colar jugo de limón en el jarro para quitar la pulpa.
- Agregue puré de fresas al jarro y revuelva hasta estar bien mezclado.
- Coloque el jarro en el refrigerador y deje que se enfríe totalmente.
- Agregue club soda al jarro antes de servir y viértalo en vasos llenos de hielo hecho con la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO.

## JULEPES DE MENTA

- 2 tazas de agua fría
  - 2 taza de azúcar blanco granulado
  - 1/2 taza de hojas de menta frescas, picadas
  - 32 onzas fluidas de Whisky Borbón o Kentucky
  - Ramitas de hojas de menta fresca para decorar
- Haga un sirope simple al combinar agua, azúcar y hojas de menta picadas en una cacerola pequeña. Lleve a ebullición a fuego alto durante unos cinco minutos hasta que el azúcar se disuelva totalmente.
- Permita que el sirope se enfríe, aproximadamente 1 hora. Vierta el sirope a través de un colador para eliminar las hojas de menta.
- Llene ocho vasos de hielo de la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO y vierta 4 onzas de whisky Borbón y 1/4 de taza de sirope simple en cada vaso.
- Decore cada copa con una ramita de menta.
- Para hacer julepes sin alcohol, sustituya el licor con limonada o té helado.

### TÉ DULCE

- 2 taza de azúcar blanco granulado
- 8 Tazas agua
- 6 bolsitas de té negro Orange Pekoe

Vierta agua en una olla grande. Ponga el agua a hervir a fuego alto. Cuando el agua comience a hervir, retire la olla del fuego y deposite las bolsitas. Deje que se remojen de 5 a 6 minutos.

Vierta el azúcar primero en un gran jarro, luego agregue el té.

Revuelva hasta que el azúcar se haya disuelto completamente.

Llene el jarro hasta la mitad de hielo de la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO. Coloque el jarro en el refrigerador hasta que se haya enfriado. Algo de hielo se derretirá.

Si lo desea, agregue agua fría cuando esté listo para servir y revuelva.

### CAFÉ CON HIELO DULCE

- 1 1/2 taza de café colado oscuro
- 1/2 taza de leche condensada azucarada
- 1/2 taza de Half-and-Half
- 1/4 cucharadita de nuez moscada

Combine el café y la leche condensada en un tazón mediano.

Con una batidora a muy baja velocidad, agregue Half-and-Half y nuez moscada hasta que todo esté bien mezclado y se forme algo de espuma.

Vierta la mezcla de café en el vaso con hielo de la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO.

Agregue edulcorante o jarabe con sabor al gusto, si lo desea.

### MARGARITAS NARANJAS EN LAS ROCAS

- 2 tazas de mezcla dulce y amarga
- 1 taza de Triple Sec
- 1 1/2 taza de Tequila Silver
- 1/3 taza de licor de naranja
- 1/2 taza de jugo de naranja recién exprimido
- 2 naranjas descuartizadas

En una licuadora, combine la mezcla dulce y amarga, Triple Sec, tequila, jugo de naranja recién exprimido y licor de naranja. Mezcle hasta obtener una consistencia suave.

Viértalo en los vasos, inserte un gajo de naranja en cada vaso y sirva.

Vierta sal en un plato pequeño, frote los bordes de los 8 vasos con naranja y presiónelos en la sal.

Llene los vasos de hielo de la MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO.

Vierta la mezcla de margarita en los vasos. Adorne con un gajo de naranja.

# DEVOLUCIONES Y GARANTÍA

SI LA UNIDAD NO FUNCIONA O ESTÁ DAÑADA AL SACARLA POR PRIMERA VEZ DE LA CAJA, DEVUÉLVALA AL LUGAR DE COMPRA INMEDIATAMENTE.

## MÁQUINA DE HIELO DE LA SERIE RETRO / RIC100DBLUE

Si tiene preguntas, contacte con nosotros por correo electrónico o por el número telefónico de servicio al cliente que aparece a continuación en el horario de 8:00 AM a 5:00 PM, de lunes a viernes, Hora Estándar del Este.

### Distribuida por:

Nostalgia Products LLC  
1471 Partnership Dr.  
Green Bay, WI 54304-5685  
Servicio al cliente  
Teléfono: (920) 347-9122  
Web: [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com)

### Solicitud de servicio al cliente

Para enviar una solicitud al Servicio al Cliente, vaya a [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com), llene el formulario de Solicitud de Servicio al Cliente y haga clic en el botón Enviar.

Un representante le contactará tan pronto como sea posible.

### Términos de garantía del producto

Po este medio, Nostalgia Products LLC (la "Compañía") garantiza que por un período de un (1) año a partir de la fecha de compra original, este producto estará sin defectos en cuanto a materiales y mano de obra en uso normal en casa, siempre que el producto se maneje y mantenga de acuerdo con las instrucciones de manejo. Como único y exclusivo remedio en virtud de esta garantía, la Compañía, a su discreción, podrá optar por reparar o sustituir el producto que se encuentre defectuoso, o emitir un reembolso por el producto durante el período de garantía. Esta garantía sólo está disponible para el comprador original minorista del producto a partir de la fecha inicial de compra al por menor, y sólo es válida con el recibo de compra original, y como prueba de la fecha de compra, es necesario obtener los beneficios de la garantía. Todos los reclamos de garantía deben hacerse a la atención de la Compañía dentro del período de garantía y no más tarde que 30 días desde la imposibilidad de realizarlo. Esta garantía no cubre el desgaste normal o daños ocasionados por el embarque, malos manejos, mal uso, accidentes, alteración, piezas de cambio incorrectas, o algo distinto al uso doméstico normal. Es posible que deba devolver el producto (con los gastos de envío pagados por usted) para inspección y evaluación. Los costos de envío no son reembolsables. La empresa no se hace responsable por devoluciones dañadas o perdidas en tránsito. A menos que se indique lo contrario específicamente permitido por las instrucciones de manejo, esta garantía sólo se aplica al uso en interiores de las viviendas. Para realizar una reparación bajo esta garantía, comuníquese con la Compañía mediante el número de teléfono indicado anteriormente o al llenar el formulario de consulta para el servicio de Atención al Cliente en [www.nostalgiaproduct.com](http://www.nostalgiaproduct.com). El período de garantía sólo es válido en EE.UU. y Canadá.

Esta garantía está en lugar de cualquier otra garantía, expresa o implícita, incluso las garantías de comerciabilidad y conveniencia para un propósito en particular, que quedan excluidas en la medida permitida por la ley. En ningún caso la compañía será responsable de cualquier daño indirecto, incidental, consecuente, especial o daños que surjan o estén relacionados con este producto o la utilización del mismo. Algunos estados, provincias o corregimientos no permiten la exclusión o la limitación de daños incidentales o consecuentes, por lo que la exclusión o la limitación anterior quizás no se aplique a usted.

### Esta garantía no se aplica a mercancía reelaborada.

Lea las instrucciones de manejo cuidadosamente. El incumplimiento de las instrucciones de manejo anulará esta garantía.

### Para obtener más información, visítenos en línea en [www.nostalgiaproducts.com](http://www.nostalgiaproducts.com).

Me Gusta en Facebook en [www.facebook.com / NostalgiaElectrics](http://www.facebook.com/NostalgiaElectrics).  
Siga nuestros consejos sobre Pinterest en [www.pinterest.com / nostalgiaelectrx](http://www.pinterest.com/nostalgiaelctrx).  
Tweet con nosotros en Twitter en [www.twitter.com / NostalgiaElctrx](http://www.twitter.com/NostalgiaElctrx).

